

XVIII R

Box

Veblen:

Tale ved

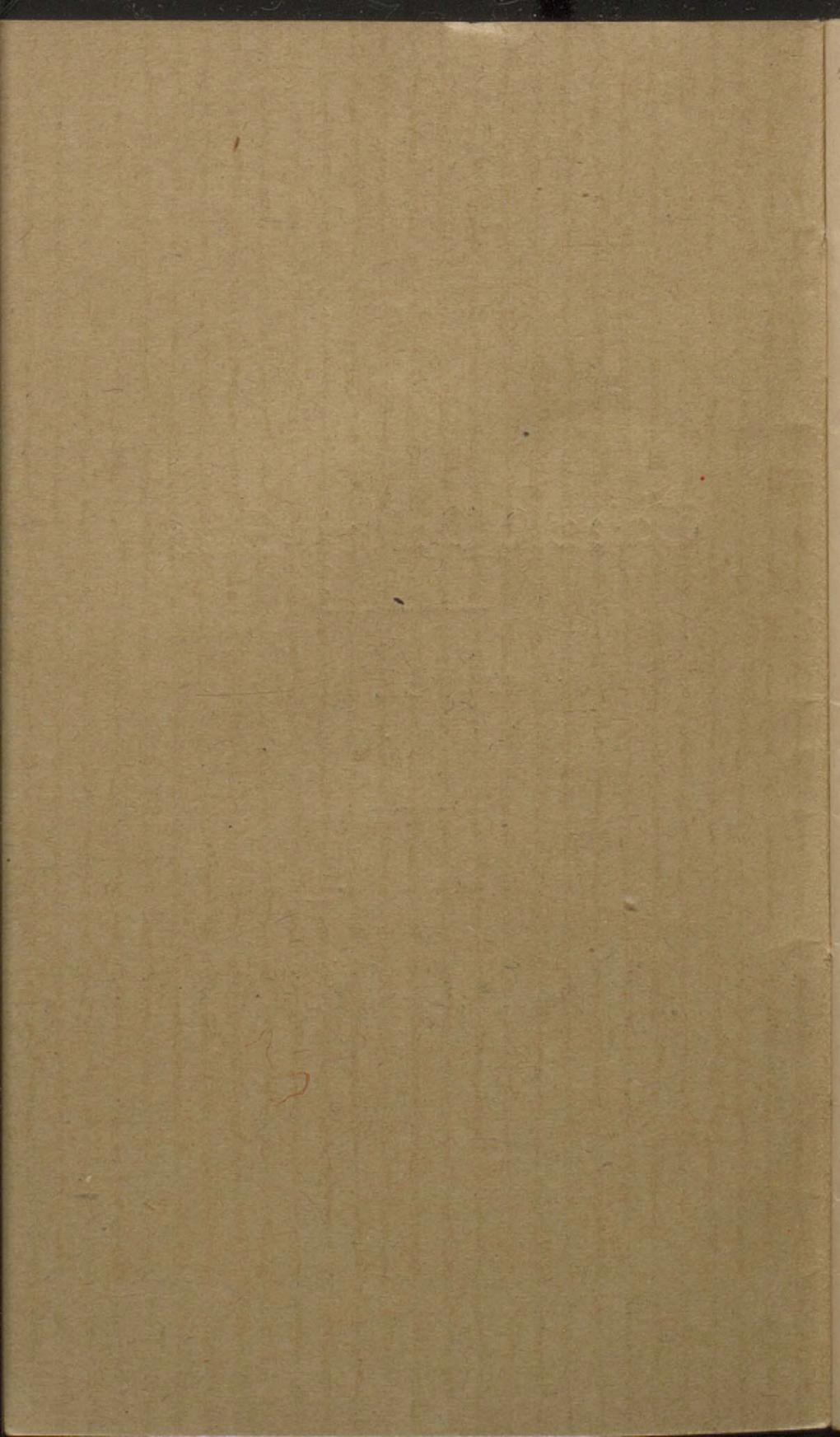


Tale ved Valdris-Stevne.

I Como Park, St. Paul, den 8de
September 1901.

Af Professor A. A. Veblen.





XVIII R



Tale ved Valdris-Stevne.

I Como Park, St. Paul, den 8de
September 1901.

Af Professor A. A. Beblen.

Dei so sko tala te slet ei församling so denne skuldø vist væra taat dei so best hjennø Valdrisadn baadø her o heimø. Men ner no ein so æ fødd o upvøksin paa desse siun aat di storø vatne, o ha lært spraakø berrø soso dæ ha lete se jæra iblant alslags norska, o andre slags følt mæ, her i lande, vaaga se te tala te diffan idag, so funna dæ høvø se um dø faa hohrø kost dæ jef te att'n vart settø te di.

Daa noko taat dei so toko se paa faa istand dette møte ora ut um dæ ve me at efs e vildø jølpø te mæ ei liti talø so funna dæ væra bra, so svara e at dæ funna e vøl prøvø, vart dæ hji ønnor

47928

raae, men at e vildø helst væra testæis
o berrø lhø paa, o læta dei tala so va
bærø sjifka te di. Ja, dei te o freib
i bløe at ve desse møte skuldø e haldø ei
talø o dæ tismeir paa Valdrismaal. Ja,
um e ska førtelja dæ sjøl, so vant e mest
lifesø ræddø, daa e saag dette i Avisun,
so e va fystø gønge e skuldø frampaa
hjyrhjigolvø o læsa aat gamlø Ottesen i
Valdrishjyrhjun i Manitowocfoge. O
no staar e no her mæ jarta eistian ova-
før skosolo, o dø bli nohgde te ta te takkø
mæ di e bh diffan. E ska prøvø snøggø
me, so at dei so æ bærø laga te di, o ha
lettar før di mæ spraake, kunnø faa bli
høyrde. Dæ æ viist te hñsji at mange
taa dei faa maalsø fit up her idag.

Svert bra æ dæ viist før us at mø san-
kö us isamen engor o an gønge so so mø
ha jort dæ no idag. Um dæ kan dæ hji
væra meir en ei meining veit e; o dei
ha tent stor taf o ørø dei so fyst komo
te tænhji paa desse Valdrismøto. O
mø æ viist meir en taf skuldigne dei so ha
take paa se so myhji bry o føstna før
baadø desse o are møto, ner mø sko tala
um dæ.

Dei so va granna o goe venne heimø,

o no leva langt ifraa inan her, æ vøl
dei so funnø ha støstø goheite taa desse
stevno. Her funnø dei daa førnhø ven-
skapen, o svallø mæ inan um dei jævø
dagadn, so jeł i leik en i arbei, o kost dei
haddø dœ gøt en lei ilt tesamen. E
tænhji hji herrø paa den veslø moroe dei
ha den rie dei æ mæ inan. Støstø hug-
nan dei faa æ den dei ta mæ se heim-
attø, dœ so faar dei te lunkast ikring
jartørøtadn ettesia ner dei tænhji teba-
fers paa dei de. ha treft o vørte paa-
minte um her; o ner dœ rænnø dei i
tanfadn alt dœ so bli tala o kve'e um
her idag, anti dœ æ berg o fjøssa o stog
o soleio, en hougaſølk o jolesveina, en
um dœ so æ rjupejaſt o buſøring o heste-
byto, en fo dœ no her bli prata um.

Dœ æ viſt so at dei gamlø, dei so
vøro vafſne en omaga daa dei førlet
Baldris, o no ha vørø yilde aat i lang
ti, at dei ha støstø glein taa desse møto.
Men dei sko hji ha al goheite taa di dei
herrø. Mis, dei ungsø, nysø Baldrisadn,
so æ foddø, en i dœ minstø upvøksne her,
mø mæ sko jæra us nyttø o ha gøt taa di.

Før dœ fyſtø so æ dœ no gøt aat us
dœ at mø faa sjaa kost dei gamlø ting

up o letnø. So faa mø høyrø o lærø so myhji um dæ venø jœvø Valdris so liggsø der so tet upunde hemele; so helsigne o jerve dei vøro dei traustø, senastærkø karadn so væks up der, o so trufasta o flinka dei vøro dei finsø, rauleettø jentudn so va no dæ bestø taa alt, daa maata, i heile Valdris dale. Æter mø no høyrø so dei va te fara dessø der heimø o so utepaa kvemfølk møradn en mormøradn vora o dei arø hjeringadn der maattø ha vøre, so hjem dæ us fere at evno te sama slags følk æ mø mæ. Sama flags tøte so dæ va i dei æ dæ i us, o mø æ daa sama jildø følkøføre mø mæ.

So funnø mø alle, baadø dei ungø o dei gamlø, atve dæ at mø faa helsø paa venne o hjenninga mø hji ha set paa lang ti, faa treffø'n mængde taa dei mø ha høyrt um so øfto, men alder ha set, o endaa mange te so æ lifejo dugele fölk, so mø inhji ha høyrt størrø um føren mø mæstæt mæ dei her idag. Æter mø daa reissø heimat, for dit'n græv o strir paa sin vis, so funnø mø glea us over alle desse nhø vennidn vore, so mø fann her ve møte. So kan dæ snertø te at engon kan finnø'n sambhægding idag so'n

hji ~~ka~~ vøre viarrø glas i, engon jo'n
hji ha haldre mæ i alt'n ha høyrt um'n,
en engon jo dæ kan ha vørte sagt leie or
um. Men ner no karadn faa sjaa inan
her o koma te pratø ve inan, so bli dæ
jednø te di at dei sjiljast so goe venne o
mæ mhjji bærø tanka um inan, og paa
di ærø dei daa vel tente paa bæo sio.

Men dæ æ hji aleins før di at gamal
venskap kan lunfast upat o at mø sto faa
finnø nhe hjenninga iblant vort eiø bhg-
drafølk en te læta væl ve inan um alt ~~dæ~~
gos o grummø der heimø, at mø bordø
maa i von engon dagen te slek ei Val-
dris samling so denne. O dæ æ hji ber-
ø te æta taa bestø mate voro te duggurs
tejsamen, en te lhø paa dei gamlø laat-
tadn, en før dei talo so sto haldast, at mø
taa us sleke helgedaga, resso e veit so
mø æ komme her ette.

Kan dette møte brufast so at dæ offso
bli te nytis baadø før us o sia før alle
are norssa, o derte før heilø lande, so
maa no dæ væra lifesto bra so den hug-
nan o gle'in mø ventø us taa di. Fyrt,
so maatte dæ vist lønø se før us um mø
jeve us te lærø us sjølve hjennø so væl
so mø funnø, baadø te o førstaa dæ kan

væra us temeins o dæ so æ us tegagns i karakter o updragils. Beta mꝝ for mꝝ æ veikast so væl so for mꝝ æ sterkest, so funnø mꝝ so mihhji bærø bruksø dæ so æ betrutt us o dæ so æ nelagt i us. So funnø mꝝ daa samraaast um kost mꝝ sto ssapa us so at mꝝ bli so dugale o glupe fólk i alle maata at mꝝ jera væl ifraa us dæ lage so æ sætt us her i vern — so at mꝝ ærø minne ette dei gamlo Valdriso der heimø so mꝝ æ utstøkne ifra, o so at dei so sko ta i der mꝝ maa eigøng slep- pø take, hji funnø ha dæ seia anna'n dei maa nohtø se væl eß dei jera dæ glu- par dei.

No hjem e te tænhji paa dæ at dæ bli saft um us, stundo, at mꝝ æ slue fram- før fólk ifraa sumla ara býgða, o at mꝝ ha so let fór o mistru baade inan o are. Dæ kan gøtt væra at dæ erende lite so hji æ lhgn i di dei seia um dæ; o den so hat nohgde ti so funna'n kansji uppädaga grunn te desse dømmingen deiris. Dæ kan no i dæ minstø hji ska us um mꝝ læjji mærhji te di at dei seia dette um us, um dæ nof vist æ so at dæ æ hji nof verrø en feretankin o försiktigheite vor so maa ha ssulde fór dæ meistø ta a di.

Mø funnø hji neftø at dæ kan væra
meint nof, før dei so æ berrø so maatele
hjende mæ us, te førstaa us so grant at
dei funnø dømmø aldelis ret um us i
desse styhjie. Paa den maatin kan Val-
driſen væra vanskele nof før dei. Dæ
kan gøtt hendø at mø stundo aftsø us før
væl o at mø ærø lite før trauge te seia
ifraa, o at mø hji rae seia meininge vor
endefram nof. Soleise va dæ ei Val-
drishjering so vart spord ein mørgo um
ho truddø dæ vart gøtt lover o da-
gen. "Tau dæ sex ut so baao," svara o,
o greiar svar va dæ hji faa taa'n.

Sama tøtt'n, en ein taa sama flage,
ser'n i sumle taa nykomaro. Mo æ dæ
hji sprettignarø kara finnø en dei æ;
men lel so funna'n tri dei va stive i leo
sjøs maanadn dei æ her, o mø ha set fo
traat d'æ før dei lærø faa vestn taa se
um dei so gaa. i hart arbei i sterkø sol-
hete.

So æ dæ denne haatvarheite so mø æ
namjetne før, o so dæ æ hænt um no-
lon Valdris bli kvit so lænjin leve. Haat-
varheite aat ein eftø Valdris, ein taa
dei gamlo, æ ei vanskele kunst, o dæ maa
følk mæ valmindele gøtt hubu te før-

staa o lærø den kunste; men lel jo kan
dæ hji væra best o føstø fórmihjji ti o
huvubrøt paa o.

No ska hji e seia dæ æ noðo fale i no-
kon taa desse eigenßapo e her ha nævnt.
Dæ æ no noðo seers fint ve denne haat-
varheite, o denne seigheite o försiktigheite
e ha tala um hohre ofso te jað sjele trau-
ste o trufaste fólk; men mœ funnø staa
us best ve at mœ akt ø us f ø r f ø r =
in h h j t a a d e i.

Dæ so æ vestø plaga vor æ al denne
elßen mœ lejji paa prut o bismi o stri
um ast mœ ifo ha før us. Dæ ofso fant
at mœ æ hji aleinø um dette; sama
feil'n hæng ve alle norða, o æ dei te lei-
heit. Men netup dersør shniſt e mœ bor-
de prøvø te høtø paa denne feil'n en
læjji taa us dette lyte. O noðo taa di
jævæſtø ve desse mœto voro æ dæ at dei
funnø tens te bindø us isamen o lærø
us te einast meir o meir. Æ dæ hji raa
før us at mœ funnø leva fóruna suntrev-
na meinigheite, o sveltø ei two tre presta
der mœ lunna ha raa te noðoleine leve-
maate aat ein, so funnø mœ daa endele
je inan løv te dýrkø fo tru ein vil, o
hji stri seint o tile um kæm dæ æ taa us

so ha sönne heinastø stigen te hemels.
 Dæ sanheit i di dei seia attø faarsø gror
 hji so lœnji dæ bli flora o reve i di, o at
 "eit go=or jere meir en tiø bonor."

So hænde dæ stundø at ein en an taa
 voro eiø granna bli umtala te enfort
 embæte. Men esjo'n daa æ viljogø te
 prøvø faa dæ, o tismeir seie at'n jednø
 vil mø sto stemmø paa'n, so faar sta=
 karn illæte før dæ at han sta vilja sæta se
 up o prøvø væra so umframnt te kar.
 Dæ kan raaksø te at'n faar hojrø dæ va
 flent nok baadø te mat og pløg jaa følko
 has, taa di at far has va so obetog at han
 let gutadn sene danglo paa skulun, ner'n
 ha hat sørnøn'n ha hat dei heimø o lete
 dei tent dæ dei aat o sleit. O so seiist dæ
 mæ kansji at halde'n hji so mange blø o
 hjøft'n mindre mæ bøka so vore dæ
 gresskar heitasø jaa o sjøl.

Ta so gale bli dæ no hji rae o alle=
 ðane; men e tænhji dæ finst hji so faae
 taa dei so dra hjensl paa belæte, o so
 funnø samthkhji i di at dæ æ hji sjeldra
 aldelis burti villa. No æ dæ nok so at
 mø synast bra um dei taa vorø følk so alt
 ha kome se fram i værn; men mø fun=

na jednø haldø bærø isamen o væra te
 størrø jølp før mangein dugele ung
 man so har hug te brufø gaabudn sena
 te størrø nhittø før us o te meir ærø før
 se sjøl. Dæ bli hji formange taa Val-
 driso i embeto, o te blaſfrivarā, o te
 døktøra, o te hjøpmenna, o te presta o
 lærara korsoba. Mø maa huſſø paa, at
 dæ ce no hji so ſvert mange taa us, o eſſ
 mø viljø at Valdrisnavnø ſta aktast i
 blant norſko, so maa mø dra us nemmar
 isamen o haldø tesamen so kara o brør.
 Mø ha no hji fornø'n o fjemmaſt taa di
 mø alt ha jort, ner mø moelø us mæ
 are bhgdaſſølk, o te al viſſø hji ner mø
 huſſø paa at heimbhgdadn aat dæ mestø
 taa dei arø norſko va størrø en fölkutarø
 en vora; o mangestane bhjhntø dei te
 reiſø hit lænji før mø bhjhntø. Desſe
 Valdrisadn so kom her i fhſt'n, o utover,
 o ſette ſe ne i ſkogo o paa prærio, ha
 take ſleke ølvørsle tak, o røt fo dugele up
 før us, at mø fo dæ no lht litast paa
 funnø ſaa baadø ti o kraſt teovers te
 mangø ting fo dei inhji røff te; o derfør
 tænhji e dø haldø mæ me i di at dæ fun-
 nø dei krevja taa us at mø ruslø paa us
 o viſe us jæve bødn ette desſe jævø gam-

Iþ so ha so væl o gøtt býjnt dæ lage dei
ha sætt us. Men so myhji ha mꝝ alle-
reio uiretta at'n kan við spaa dæ at i
di norſkø kaptsprange her i lande ſto no
hji Valdrisadn koma høflandis ette dei
arø.

Ner mꝝ ta te prøvø faa greiø paa ko-
pars manſterke mꝝ cerø, daa funnø mꝝ
ſjaa fo væl mꝝ ha fornøn at mꝝ einast
o ſamlo us um dei iblant us so æ dugele
te høvdinga, o fo bra dæ æ at for taa us
veit fo'n æ te far reſſ mꝝ ſto prøvø hal-
dø us væl fram iblant norſko.

No æ dæ hji lift fe, kan engon feia, at
um mꝝ ta alle norſladn ſo finnaſt her i
lande, at dei funnø førmaa ſo myhji at
dæ æ noſo te nævnø iblant ſo mange ei-
riſa o thſker, o alle dei andrø. Men ſo
veta mꝝ daa at dæ æ alti'n melion taa
dei her ſo ha norſkt blo i aaro, o at dei
alt ha jort store ting i dei ti'n dei ha
vøre her.

Ko mange Valdrisa æ dæ ſo i desſe
melione? E kom eigong iprat mœ ein
man ſo va paa reiſø gøt ſo al ti, o han
reiſtø meſt alleſtane i desſe nemmasto
ſtato. "Dæ æ rart mœ desſe Valdriso,"
ſa'n, "for'u hjem ſo æ dæ Valdrisa."

"Ko mange meina du dœ æ taa dei?" ja
e. "O, e ha vøl set mest alle Valdrisa
ſo finnast her i lande, veite. O dœ æ vist
Haltressenshjuſ tus'n taa dei — o hælte
taa dei æ fjhilde gamlo Brant," la'n te.
Dette var no burti villa dœ lel, maata.
Denne man haddø no hji reſna, veta dø,
men tof dœ ſo paa ei bone; oſo haddø'n
vøl hji tenkt over dœ at følkesslag me du-
gele framſær alti synaſt manſærkar en
dei virkele æ. Læ us no reſnø ette ſo ſlo
mø fjaa. Heimø, i heilø Valdris, ſka dœ
væra ei foyhja tus'n minniſjo, ner'n tæk
me storſølkø, o Hallinga o ære ſo ha
hjøft ſe in der i feinarø ti. Roma mø no
ihug at dœ ſopars ſo hælte ſo mange
norſka taa alle ſlag her ſo dœ æ i fjølvø
Nøri, ſo vørte dœ ette di, i dœ høkſtø, niſ
tus'n Valdrisa her. Men mø ljøtø noſ
ſæta talø endaa høgre. E ſka hji ſeia
imot di anna'n mø kansiſji førmeirast for-
tar en ſumle taa desſe arø; oſo veta mø
dœ at dœ ha alti vøre ſleſ ein ſporna o
ſleſt eit jag ette Valdrisjento at ſvert
mange norſka or ara bhgda o jamvøl kara
ifraa andre lønd ha fnaala te ſe taa dei
te hjeringa; o mø veta no dœ at Vest-
lændings o Hallinggjentudn o dei areſtan

ifraa ha hji plent sleji imot dei taa us
so ha leit ette ~~pma~~ka iblant dei. Reknø-
mø daa mæ iblant Valdriso alle dei, so
æ komme ette desse jiftarmaalo, so æ dæ
mogele at talø kan sætaast up so høgt so
imot ei tølv tus'n. Men at nofon kan
faa dæ te di at d'æ meir en tølv tus'n
her i lande so paa nofon maate funnø
fallaast Valdrisa, snyist e æ omogele.

No maa dei hji glohmaast desse tale-
ner dæ bli sporna um so mo dugø te o
kost mo staa us ner mo mælaast ataat are
hygdafolk. Læt me nævnø berrø dæ at
d'æ i Nøri meir en firø gønge so mange
Sogninga so dæ æ Valdrisa, hæltrea gøn-
ge so mange Telamærhjinga, o mest
trhaa gønge so mange Gubrandsdøle.
Dæ æ hælvønnor gøng so mange følk i
Stavanger by so dæ æ i heilø Valdris.
O æ dæ so mange fleire taa desse der
heimø so æ dei vøl impaa like so myhji
manstørkar en mo her mæ æ dæ ventø.

"Valdris æ nok vitt dæ," sa hjeringe,
"dæ tver anelso austaa aas'n o tver heima
aas'n, o endaa æ dæ meir te." Men
um dæ no æ vitt o stort jo æ dæ alle-
mestø taa di lite tes te leva taa. Der
upmæ sjølvo Totunheime lyt Minissa stri

so d'æ mest otruandis før di ho behøve te levemaate. O dette sletø o strevø ha jort Valdrisadn baadø før se o harbarne, so at dæ lyt leitaſt vitt o breit ette dei so ha dæ hærø før o koma fram i vern. Um mꝝ hji meir en ein dusing tuſ'n taa us ſo funnø mꝝ lel peikø paa mange nof iblant us te ſhyø fölk at dæ æ dugelø tøte i us; o mꝝ funnø gøtt løva ut dæ at taa di ſo liggø paa vort fölk te arbei en ansvar ſko mꝝ klarø vor del o kansji væl ſo dæ.

Men kav o kapping o dragsmaal æ hji dæ bestø e har te tala um. Slet o stri æ dæ let faa nof taa. Vele o magt te ta i vanta dæ hji paa jaa us; o vefsø æ ſlekt at dæ vækſø o hjem ſe fort.

E hat hug te ſeia lite um nof øre ting e ſhniſt mꝝ bordø læjji paa jarta; o dei tinjidn æ ſo væl ifamenbridga mæ inan at d'æ hji gøtt o ſjilja dei aat for før fe. So at e tænhji e ſlær dei ſamen i eit o ſeie dæ æ um ſagae vor e vil tala, en um Valdrissagae.

Myhji æ alt ſamla o neſtreve o trylt um indvandringe o um dei norſtø nyvhgdaðn, baade paa eit ſpraak o paa di arø. Nofø æ trylt i bøka o ein heil ſmale.

meir æ dœ finnø i gamle blø; o dei jo
 ha samla o arbeit up alt dette æ svært
 myhji tak o ærø værde. E trur dœ at
 dei so ha dreve mæ desse skrivingen veta
 at mø æ tafluemmele før dœ. O alt e
 har te seia um dœ meina e skuldø væra
 dei tegagns. Men e meina dœ æ svæ-
 randis myhji meir so funna o skuldø je-
 raſt, o at mø funnø tænhji up o prøvø
 maata mæ di so kansji æ oprøvde, en
 inhji prøvde noſo viar. Kort fameli jo
 æ vørte stifta en grunlagt her i lande
 bordø ha sig eiſ saga nesfrevi o bevara.
 Leva dei enno dei gamlø so kom o settø
 se ne, anti dœ va i skoge en paa prærie,
 so skulde dei so ha best før di faa desse
 gamlø te førtelja um alt dei minnaſt
 taa di so ha hent ifraa dei fyftø dago so
 væl so ifraa ſeinare tie. Alt'n kan faa
 dei te førtelja bordø sætaſt ne, baadø dœ
 so ſhniſt noſo vært o dœ so hji lhijt ut te
 anna'n prat. Dœ æ so øfto so at dœ
 uſlaſtø taa di so dœ joymist paa kan bli
 alderso jævt ette ei ti. E trur d'æ hji
 fale før dœ bli fórmjhji taa di so bli fo-
 leſe bevara. O dæmæ skuldø dœ skrivait
 ne plent ſoso dœ bli førtælt. Kan'n faa
 dei te tala ſimpelt, endefram Vildris ſo

æ dœ somihji værþ. Ðllþ nœvn þkulða
setast ne soso dei uttala dei, o inhji ve-
last um ette bofmaale. Faar'n dei te
förtelja, o dei ta mœ ein heil del um
grannadn o sjyldfølk so maa'n fœr alting
skrivþ dœ ne altsama. Dœ so æ mest
vært i alt di dei hukþo æ jednþ dette so
bli drage in um dei so kan seiast væra
uttafør sjølvþ famelie. Kunnsø dei je
aarstal en full dato ner noto æ hent so
veit'n dœ æ bra. Men ner andre hendils
ve sama tie bli umtala, so um dœ kunnia
bli sagt so at dœ va noto so jef te "sama
aarþ so'n Vars paa Moe mistþ fystþ
hjeringe si, ho Gro so kom otor Houge, o
at dœ va aarþ fœr mþ hjøftþ den ohstrþ
førti'n mþ no ha" — so hjem dœ in
ting so kan væra meir vært ha mœ en
haadþ eit o fleire aarstal.

So skuldþ dœ hji førsmaast heldan dœ
dei ha te seia um kost dei inreiddþ huſe
si, so dei haddþ te frøtþr, ambþ, klæo, o
jlekt; kem dei hadde te arbeiskara, o kem
dei jordþ arbeisbyto mœ. Dœ maa'n
sjøns at dœ tæft mœ alt so bli sagt um
hjyrhjo o skulo o alt so angaar grændn.
Ei slektþ famelisaga skuldþ bhjynnþ so
langt tebakers i ti'n o i gamlþ heimbhgdin

so dei gamlsø veta noðo viðt o tala um.
 Ó dær jældø dæ at dæ bli uppskreve alt
 dæ so kan finnast um ætte o alle sjyld-
 fólk, baadø dæ so æ jilt o dæ so kan ha
 vøre gale; so dei eittø, for dei kom ifraa,
 for dei levðø, kem dei jiftø se mæ; so dei
 va te fólk, anti dei vøro dugele minisjo
 en dæ skuldsø hændø dei ha vøre obvøro o
 uslinga.

Ess no dei so høyrø te kost fameli fun-
 na bli einte um noðo slekt, so at for øet,
 en for grein taa øettu, arbeis up ei slektø
 saga so dette funna bli, so vilde dæ væra
 herle før dei so koma ette, o glæ i di vil-
 dø dei viðt væra; o kost dei vildø takkø o
 ørø us før dæ bli jednø meir en mæ no
 funnsø sjønsø.

Dæ æ hji tanfin min at dæ æ ve dæ
 trykhji alt dette. Dæ vigtignastø æ at
 dæ bli samla o johmt. Bli no dette jort
 soleine, og dei so koma ette us ofsjæ haldø
 dæ gaaandis, so kan for grænd faa, otor
 øllo desse skrifsto, si eiø saga mæ ti'n; o
 endøle ner dei reisast up dei so æ kara
 te di, so kan alt dette tenø dei te býrhji
 ner dei seo skrivø sagae aat allo Valdriso,
 en aat heilsø Valdris fólkøgrøe her.
 Nunna mæ Valdrisadn, býjhnsø mæ desse,

so trur e alle are bhgdefølk tafe traſt ette us. Størro tenist funna mō mest inhji tænhji us mō funna jera heilø norſtø naſſjone, en dœ funna bli at mō gange dei fere mæ desſe arbeie.

Mæ e svalla um dette famlingsarbeis kan e vøl faa løv te minnø alle dei so duge te ta ſe fere mæ di, at tanfin æ anvendele paa enkelte persona lifeso væl so paa heile fameli, o paa alle nhbhjjara o paa alla nhbhgda, anti dei hohrø eit einastø ſlags bhgdafølk te en dei æ blanda tefamen taa alløſlag.

No æ dœ hji dœ aleinø at dette funna bli us te ein stor hugna; men baadø æ dœ lækkert taa us at mō viſø œrø o af- tils før førceldro o øtt'n o bevarø minne um vort eiſø følk; o so æ dœ væl vært vrhø at mō lærø alt so læraſt kan um førfædradn vore. Dœ æ hji nofon taa us so har en æ ei duſte meir, fo dugele'n kan vera, en dœ han ha œrva mæ bloe ſi ifraa ſlækt ette ſlækt alder so langt te- bakers. Denne love um arbeleheite æ ci taa dei fastastø og strengastø lovo so 'a maſt over us. Ho kan hji ændraſt fo inhhji mō prøvø paa dœ, o rymmø ifraa'n æ dœ hji nofon so kan. Den so dan vil

jednø leva eit gluft o nhittogt lib han har
 vœl fœrnø'n at'n har go greiø paa so dœ
 væ to fœlk han æ nekomin ifraa, o lo'n
 har te lihjast ette, so han veit baadø so
 gaavo o so meina han ha saat i dessc
 arbe. Han kan vera viissø paa at han
 finnø dœ ha vœre mange trauste o um se
 kara i ætt'n has, so'n kansji likna umhji
 paa o har let fœr ta ette. Men dœ kan
 ofso hœndø at han kan finnø at han maa
 aftsø se so'n hji tœf ette engor oduga en
 enfort hjonø so'n æ i slælt mœ. Solein
 so kan ei slekø ættetablsø bli tes te noðo
 anna'n berrø te œrø dei gamlø, en te sh-
 ø are so gressø o grusse fœlk ein æ taa.

Men eß mœ hji skundø us mœ dessc so
 gaar dœ taft ein heil del taa di bestø so
 funna samlast. Dœ lisø langt paa kweld
 mœ so mange taa dei gamlø fœlko so ha
 slete og trælt so trubærdigt o ilhervele.
 Troytte o utsletne œrø dei so svært mange
 taa dei, at mœ kunnø hji undraast paa dœ
 at dei dra se sta te kwilø se, o soleine bli
 hurtø ~~fœr~~ us. Skuldø dœ aftast vært at
 dœ jerist noðo slett so e ha talæ um, so
 kunnø mœ alle sjønø at mœ maa ruslø
 paa us, og dœ traft. E veit no dœ at dœ
 æ noð engon her o der so ha bræt mœ no-

þo slet, men e tvela før di at dæ ha vörte
alt förlite taa di enno.

Mæ mꝝ prætꝝ um o samlo dessé up-
ſtryftidn þo funna dæ nævnaſt are ting
þo bordꝝ hūſast paa, o fo ofſo hohrꝝ te
her. E meina dæ at mꝝ bordꝝ ſankꝝ
iſaman o johmꝝ mange ting fo ha hohrt
dei gamlo te, foſo gamla bøſka, juljo o
ſpenno, ſtaup, bølla, ſfrin, øſſjo, væv-
ſjeie, o lyft ne te hespøtrøn; anti no dette
œ ifra Nøri en dæ œ ifraa nhbhjjardago.
Alle flags belæto o ſjeldri, alle gamle
Brev, atesta, o alla duffemento, baadꝝ
paa norſt o engels, ſkulde no hji paa
nokon maate ſuffast burt, men ſkulde
ſamlast o johmást.

Mangt o dæ mestꝝ taa di e ha reknat
up funna bevaraſt der dæ œ eldfrie bñgna
te ſankꝝ jœve en kþſtbare ting i, foſo ve ei
nokra taa dei ſtøſtø ſkulo. Men dæ maa
e faa løv te feia at ner dæ ſankast, ſlet:
þo e ha nævnt, i hus fo œ utsætte før o
brænnø up, en je dæ over te ſamlara fo
hji ha eldfrie bñgna aat di, dæ œ verrø
en um mꝝ læta for bevara. Dæ i ſeno eiſ
hus, for jaa fe ſjøl. Dæ allebestꝝ œ at
dæ bli ſamla paa ſtello der'n kan væra
trÿg paa at dæ hji bli burtø en brennø

up. Æ meina dæ mœ at kansi alt oœ
so bli upsfreve bordé bringast te brand-
frie bibliotek o der johmast. Daa vørte
dæ daa hji burtjussa; o so funna dæ daa
bli te støstø nyttsør dei so jso sfrivø alla
desse bhgdesagaidn o sia heilø Valdris-
jagae. Dæ kan haendø at e lægg før stor
vekt paa alt dette, denne samlinge o sfriv-
inge, men dæ ser so ut før me, at dette
so e no ha saft so myhji um æ svært
maakpaalijjandis, o at dei ungø iblant
us so ha saat go lærdom, funnø væra fit
følk te stor jølp, ejs dei vildø ta se taa
desse arbeie.

J ei festtalø, so dei lœvdø diffan denne
tala skuldø bli. bordø dæ vøl ha vøre
myhji meir taa di so æ løgle o morosamt,
o so kan tenø te jøera følk sæle o paa'n.
maate lettø paa børidn deiris. Meir
skuldø e vøl ha garta um dæ so æ grefst
o gluft jaa us. O dø haddø vøl ret te
vente fleire vene or um dæ vafrø Valdris
derheimø. Men e vaagdø me te sei ei
nofre ølvørslø or um are ting, so ølso
funnø væra us tegoars. Dæ æ hji mei-
ninge mi dæ at e har nofo seers gøtt vet
paa ko so æ flokast o betognast før us;
men dæ so æ saft kan daa tænhjast over.

Dæ vanta hji paa anna'n funna finnø
 mangt anna tala um. E kanjeta dei
 vafrø norffø nøvne so bruftist derheimø;
 o e snyist dæ at rennø dæ Valdris blo
 i aaro aat nofon so bord'n ofso ha ret te
 bæra eit norsft en eit Valdrisnavn. Dei
 finø, gamlø garsnøvne skuldø ofso brufast
 mhhji meir. Dæ æ mest grøtele tænhji
 paa fo mange dæ va taa dei so sættø burt
 garsnøvne si daa dei kom hit. Ein fun-
 na tænhji dei flestø dei uti sjø'n i hubu-
 ørslun, so vist kom paa fælt mange taa
 dei, paa overreisun i dessæ seinø, dub-
 bandis o russlandis seilssjepo so bruftist
 før. O den so skuldø tala so dæ vørte no-
 fon mun i di um spraakø vort han maat-
 to jera ei lang talø berrø um dæ. Dæ
 spraake mos brufø mos so ha lært dæ
 iblant allelags fölk her, um dæ funnø
 vøl mange taa diffan so lærðø sit Maal-
 heimø, snyast at dæ lifna paa enkort
 gamalt plaggø so ha vøre bøtt so lœnji
 te dæ hji æ anna en bøtadn sjaa, fun-
 nø mos tru. Men um dæ no æ ovant mæ
 vor eiø kunsfap um spraakø so haldø mos
 taa di lel. Dæ vist mangen an en e
 so øftø hjem ihug den tie mos va smaæ o
 sat ifring peis'n i kveldsetun o lyddø

paa dei vaksnø, ner dei sat o spiffa øfjø-
fføft en veltø paa snjøssøkkadn o førtældø
Baldris reglo o ævintø en jordø sporø.
Den so ha vørte utø for grammatis o
gloso i fremmandø spraak han veit at dæ
æ hji noko anna spraak en Græst so kan
minnø ein um dæ funstrignø, snodignø
Baldrismælø. Mjukt so ei bio o kvæst
so'n syl æ dæ, men overkvændis so ei
ffreo æ dæ mæ.

No i desse ti'en æ dæ no allelags fel-
skap o føreininga; o dæ æ hji gøtt o seia
um dæ vore bra at mø sleji us isamen i
eit stort Baldris samband; dæ kan haendø
dæ lete se jæra. Men ess mø viljø so
funnø mø let saa istand hugnarfle Val-
dris samlag i for grænd so har nok taa us
te di. Desse samlage funna jæra store
ting før us, baadø mæ arbei før slete
tanka so e ha take me te sæta fram før
us her idag, o paa are maata. O so
funna dei daa, viiss dei vildø, binde se te-
samen te eit stort samband. Dæ funna
lausji jølpe te so at dette samlingsar-
beis, denne sagaskrivinge, o alt anna so
kan væra us tegagns, vørte dreve paa'n
karfle o dugele vis. Men kost dæ bær
ivægen so æ dæ dæ so æ um O jæra at

mø bli meir o meir einse næ inan o at
 næ jølpe te so at norssadn einast meire
 aars fort. Mø veta at denne einheitstan-
 kin, denne samlingstankin, æ over tuš'n
 aar gammal der i Valdris. Dæ va der
 ho haddø lert'n ho Ghða Eriksdøtte, dæ
 ho ga dæ navnjetnø svarø te feretøls-
 menno has Haarald, so vart kalla Haar-
 fager.

Norsji e en nofon an har bo tala um o
 behhji Valdrisadn. Dei æ valne. Dei ha
 alti vore valne. Fhrigne o ferme kara,
 framhugne o raakloke kvemfølk — sleke
 ha dei vore. Sleke viljø mø ofso væra.
 Høgt i ørø ska dæ rae haldast minne um
 dei gamlø der heimø; dei jervø, stærkø
 nhbhjjaradn, dei karsle take dei tof, dæ
 stølto nabnø dei ha tent, alt dæ sko mø
 hugø, o um dæ sko mø øftø minnø inan.
 Dæ ska glea o styrhji us baadø i dei
 goø dago so koma, o i dei leiø; so lænji
 so Valdris nabnø vara og Valdrisfjelle
 staar.

